



மீலக்ஷன் ஜுவலறி
41 CHELWOOD RD.
SCARBOROUGH
Tel : (416) 759-9393
Res : (416) 759-0557

VLAMBARAM
WE BRIDGE PEOPLE

விளம்பரம்

Tel: (416) 282-8059 Fax: (416) 282-4978

VLAMBARAM PUBLICATIONS, P.O. BOX 37527, 31 TAPSCOTT RD.,
SCARBOROUGH, ONTARIO. M1B 5P9

இலவசம்
மா.தமிழ்முறை

வீடு வாங்க, விற்க மற்றும்
வீடு விற்பது, வாங்குவது பற்றிய
ஆலோசனைகளைப்
பெற்றுக்கொள்ள

ராஜா எம். மகேந்திரன்
sales rep.
Bus: (416) 491-4002
நம்பிக்கை * நேர்மை * திறமை.
Res: (416) 287-2183

நதி IV

JUNE 01, 1994

பாலம் 11

COMPUTERS
SALES, REPAIRS & SOFTWARE INSTALLATIONS
486, 386, 286 & XT COMPUTERS
USED AND NEW- FROM \$199.00
MEMORY & HARD DRIVE UPGRADES

Ravi 609-0865, 438-8394
pager 370-8677
SERVING YOU WITH 11 YEARS EXPERIENCE

COMPUTERLINK SYSTEMS

தூரித பணமாற்றுச்சேவை
மட்டக்களப்பு-வவுனியா- கொழும்புச்
சுற்றுப்புறங்களுக்கும்- நீர்கொழும்பு-
சிலாபம்- சிங்கப்பூர்- சென்னை ஆகிய
இடங்களுக்கு கடுகதியில் பணம்
அனுப்புவதற்கு
மு. காசிப்பிள்ளை (416) 267-8221

MULTIMEDIA COMPUTERS
SALES & SERVICES

IBM compatible Computers
Printers Modem
Fax CD Ram &
Accessories & processors
Pantium 486, 386, 286

BEST PRICE QUALITY SERVICE
CONTACT: KULA 431-7092

ஞானம்ஸ்
ஸ்ருடியோ

(416) 750-8118
2387 Eglinton Ave. E.
(at Kennedy, 2nd Floor)
தொடர்புக்கு : கதிர்

வழிகாட்டி

BUSINESS	PAGE
TRAVELS	12
AUTO REPAIR	6, 8
ASTROLOGY/MARRIAGE	11
AUTO RENTAL	1
CARPET CLEANERS	9
CARPET/FURNITURE SALES	10
CLASSIFIED ADS.	1,10
COMPUTER SALES/SERVICE	1
DOCTORS/ DENTISTS	1, 9
ELECTRONIC REPAIRS	1
GROCERY	2, 3, 4, 11, 12
JEWELLERS	1, 3, 4, 11
MONEY TRANSFER	1, 4
MORTGAGES	1
PHOTOGRAPHY	1, 2
PICTURE FRAMING	2
PRIEST	1, 11
REAL ESTATE AGENT	1, 10
RESTAURANT	3
SALON	4
TEXTILES/GIFT	3, 6, 7, 12
VIDEO PRODUCTION	9

ARTICLE FOR SALE

CAMERA 1. Panasonic Super-VHS (reporter no. AG450)
2. Olympus digital VHS-405 (Super VHS with special effect)
3. AMBICO Video special effect Generator includes stand, Cannon VC 30 (Black & White) Camera
4. Panasonic Digital A/V Mixer with titler (WJ-TTL5)
5. Cannon Compact power Adaptor (CA30)
6. Lenses
தொடர்பு: Baskey 264-3785/264-0925

புச்சித் தொல்லைகளை

வீடுகளிலிருந்து தொல்லை கொடுக்கும்
புச்சிகளை முற்றாக ஒழித்துக் கட்ட தொடர்பு
கொள்ளுங்கள். (NO SPRAY)
தொடர்பு: கிருஷ்ணா
TEL: 265-3590 PAGER: 377-0544

K.S.M. MOVING

உங்கள் MOVING தேவைக்கேற்ப சிறிய
பெரிய வாகனங்கள் கொண்டு சகல
பொருட்களையும் நியாயமான விலையில்
இடமாற்றம் செய்யவும் கதிரைகளை 50 சத
வாடகைக்கு பெற்றுக்கொள்ளவும் தொடர்பு
கொள்ளுங்கள்
TEL: 724-5171

சிறுவர் சிறுமிகளின் மன்கையர்களின்
உயர்ந்த ரக ஆடைகள்

சிறுவர் சிறுமிகளின் பிறந்தநாள்
வைபவங்களிற்கு அணியக்கூடியதும்,
தினந்தோறும் பாவிக்கக்கூடியதுமான
ஆடைகளையும், மங்கையரின் SKIRT, Jacket
மீ பெற்றுக்கொள்ளலாம், தைத்து
கொடுக்கப்படும்.
தொடர்பு: ரோகினி 222-8293

வீடியோக்கள் திருத்துமிடம்
சகல வீத ரெலிவிசன்கள், ரேடியோ, MICROWAVE
OVEN, REMOTE CONTROL, AMPLIFIER சிறந்த
முறையில், குறைந்த செலவில் திருத்தி கொடுக்கப்படும்.
கிருபானந்தராஜா (LONDON QUALIFIED)
TEL: 438-9134

ELECTRONIC REPAIRS
உங்களிடமுள்ள சகல வீத ரெலிவிசன்கள்,
ரேடியோக்கள், Microwave Oven, Remote Control,
Amplifier போன்றவற்றை சிறந்தமுறையில் திருத்திக்
கொள்வதற்கு தொடர்பு கொள்ளுங்கள்
முருகதாஸ் (416) 282-6583

MICROLENS PHOTO
WEDDING, STAGE PROGRAMME,
SEMINAR, ADVERTISEMENT, OUTDOOR
SHOOTING, அனைத்து புகைப்படத்
தேவைகளுக்கும் KANEX (SRI) 266-0530

PRAKASH CAKES
சகல விதமான கேக் வகைகளும் எங்களிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.
குறைந்த விலை! குறித்த தேர்வு! குறித்த இடத்திற்கு! FREE
DELIVERY! FINCH / BIRCHMOUNT
TEL: (416) 609-3968

BAS ENTERTAINMENT
நீங்காத நினைவுகளை அழியாத கோலங்களாக,
இனிமைக்காவியங்களாக, பஞ்சவர்ணக்கிளிங்களாக,
என்றும் நினைவில் வைத்திருக்க
BAS ENTERTAINMENT வீடியோ உலகில்
ஒரு தனி இடம் தொடர்பு: 754-8361/496-0511

RENOVATION / CUSTOM FURNITURE
விட்டு திருத்த வேலைகள் புதிய BSMT Apartment
அமைத்தல் கடைகள் நிர்மாணம் பெய்தல் விடுகளுக்கு ஏற்ப
WALL UNITS, DINING SETS
BEDROOM SET ஒப்பு முலம் செய்து கொள்ளலாம்
287-1763 / 609-0888

PEOPLE RENOVATION
புதிய BASEMENT APT. அமைத்தல், மற்றும்
உங்கள் வீட்டில் வரக்கூடிய சகலவீத திருத்த
வேலைகளிற்கும் அனுபவம் வாய்ந்தவர்களால்
நடாத்தப்படும் எங்களை நாடுங்கள்
தொடர்பு: (416) 609-9260

BRIGHT OPTICAL

Bright Optical

கண்ணாடிகளை குறுகிய நாட்களில்
பெற்றுக்கொள்ள உங்கள் வசதிக்கேற்ப
கண் வைத்தியரை சந்திக்க ஏற்பாடு செய்து
கொள்ளலாம். WELFARE இல்
உள்ளவர்களும் தொடர்பு கொள்ளலாம்.
ரஞ்சன் 471-8067 / 407-3778

TUITION AVAILABLE
இலங்கையிலும், கனடாவிலும் ஆங்கிலமும்,
தமிழும் கற்பித்த ஆசிரியையால் வீட்டில் Tuition
கொடுக்கப்படும் DONMILLS / SHEPPARD
தொடர்பு: 497-5079

எத்திக்கும் தித்திக்கும்

தேமுரம் வானொலி நிகழ்ச்சி

அலைவரிசை C140 530 AM
பிரதி வியாழன் இரவு 9.00-10.00
தொடர்புக்கு: **321-3225**

Sparkling PORTELLO
The Special Non Alcoholic Beverage

PORTELLO

609-3881

நகரின் மத்தியில் தாகத்தை தணிக்க
எல்லோரும் விரும்பி அருந்துவது
PORTELLO

U.S.A. GREEN CARD LOTTERY 1994

55,000 U.S.A Green Cards Visas available to
winners Now accepting registration from
persons born in (or married to) SRI
LANKA AND FEW OTHER
COUNTRIES OF ASIA. You can also
apply for your relatives living in Canada or
overseas. We prepare and submit
applications for a fee. The application
Period is for a limited time only. Act
Now!
2223 GERRARD ST. E., TORONTO
TEL: (416) 699-6641
(Bob Scott)

நடிகைகள் தேவை

Easala films vedio நாடகத்தில்
நடிப்பதற்கு நடிகைகள் தேவை.
தொடர்பு: (416) 424-1584

பெயர் சூட்டவா!!!

பின்னகணித பிழப்பு எண், விதி எண்ணிற்கு ஏற்ப பெயர்
தேர்வு செய்ய **NUMEROLOGY** உ் நடைகால
அனுபவமிக்கவரினால் பெயர் தேர்வு செய்து தரப்படும்
தொடர்பு: 502-3033

Micronet Data System

SALES
SERVICE
RENTAL
TRAINING

contact : SHREE (416) 750-7100
Fax : (416) 750-7101
Tuesday - Friday : 10.00am-8.00pm Saturday 10.00am-4.00pm

2680 LAWRENCE AV. E., SUITE 200A,
SCARBOROUGH (Midland / Lawrence)

உங்கள் தமிழ் ஆங்கில அச்ச வேலைகளை
சிறந்த முறையில் செய்து கொள்ள
நிப்ளக்ஸ்
அச்சகம்

Reflex
rinting

1108 BAY ST., TORONTO (416) 975-0196

தமிழ் மக்களிற்கோர் தகவல்
குடும்ப வைத்தியர்

Dr. B.B. Kalra MBBS, DCH, CCFP அவர்கள் தங்கள்
வைத்திய சேவையை , மக்கள் சேவையே மகேசன்
சேவையாக்கக்கருதி மிகவும் மகிழ்ச்சியுடன் வழங்கிவருகிறார்.
Dr. B.B. Kalra அவர்களிடம் முன்னறிவிப்பு இல்லாமல் 7
நாட்களும் சேவையை பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

BRIDLETOWNE MEDICAL CENTRE
3268 FINCH AVE. E.
UNIT#5 SCARBOROUGH
(WARDEN/PHARMACY)

இற்கு
(416) 492-9880 இடையில் Finch

ஸ்ரீ தூர்க்கை அம்மன் கோயில்

2691 Markam Road. Unit # 1, Scarborough, Ont., M1X 1L4 (416) 299-1711

காலைச் சந்திப்பு பூஜை- காலை 9.30 மணி உச்சிக் காலப் பூஜை - 12.00 மணி சாயுட்சை பூஜை - மாலை 7.00 மணி அர்த்த சாமப் பூஜை - இரவு 9.00 மணி
செவ்வாய், வெள்ளிக் கிழமைகளில் சாயுட்சை பூஜை இரவு 8.00 மணி
காலை 9.00 மணி முதல் 12.30 மணி வரையும், மாலை 6.00 மணி முதல் இரவு 9.00 மணி வரையும் ஆலயம் திறந்திருக்கும்
ராகு கால பூஜை ராகு கால நேரத்தில் நடைபெறும்

MORTGAGE ! MORTGAGE
வீட்டிற்குத் தேவையான மோட்டேஜ் ஆயினும், Loan
ஆயினும் குறைந்த வட்டி விகிதத்தில் பெற்றுக்கொள்ள
செல்வன் 754-1366, Pager: 442-7768
Always Better Rate than Banks

MINIMOOD TAYLOR
உங்கள் சகல வீத நவீன ரக SUIT SET,
PANTS, சர்வாணி, (B) பிளேசர் போன்றவற்றை
சிறந்த முறையில் தைத்துக் கொள்ள
MINIMOOD- RANJAN (416) 750-0688

DOLLAR RENT A CAR
உங்கள் பிரயாண செலவை சேமிக்க தமிழ்நீன்
நிர்வாகத்தில் கீழ் இயங்கும் எங்களின்
நாடுங்கள் 140 CARLTON ST. TORONTO
TEL: (416) 921-1346

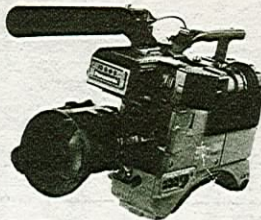
RAJ WATCH REPAIRS
சகல வீத மணிகளையும் (Watch & Clock) குறைந்த
கட்டணத்தில், உத்தரவாதத்துடன் குறித்த நவணையில்
திருத்திக்கொள்வதற்கு நகரில் நாட வேண்டிய
ஸ்தாபனம்
Nathan (416) 757-2299
1245C Ellesmere Road, Scarborough.

◆◆◆ VIDEO VISION



We Specialise in

- ◆ Weddings
- ◆ Birthdays
- ◆ Any Other special Occasions
- ◆ STILL PHOTOGRAPHY



SHIVA (416) 925-6046 NESAN

Special- உங்கள் வாழ்வில் நிகழும் மங்களகரமான நிகழ்வுகளை 3 CCD கமராவினால் சிறந்த முறையில் எடுத்து தரமுடியும்

VIDEO HORIZON

VIDEO
TRANSFER
ONLY
\$ 9.99

LOCAN : 269-0211

PAGER : 376-4268



உங்கள் சகல வித வீடியோத் தேவைகளுக்கு



SOUTHPORT

சவுத் போர்ட் பீக்சர் பிரேமியம்

- தமிழ் மகன் ஒருவனின் தரமான பிரேம் செய்யும் நிறுவனம்
- கடவுள் படங்கள்
- திருமணப்படங்கள், பிறந்த நாள் படங்கள், ஞாபகார்த்த படங்கள்
- டிப்ளோமா சான்றிதழ்கள், இயற்கைக் காட்சிகள்
- பற்றிக் (BATIC) நூல் வேலைப்பாடுகள், என்பவற்றை தரமாக அழகுற செய்து கொள்ள நாடவேண்டிய இடம்

மார்க்கம் & எக்லிங்டன் சந்தியில்
MARKHAM & EGLINTON
MARKINGTON SQUARE ற்கு முன்னால்
3260 EGLINTON AVE EAST
(ஜெமினி மார்க்கட்டிற்கு அருகில்)
SCARBOROUGH - ONTARIO M1J 2H6
TEL / FAX : (416) 267-5694

வீடியோ பிரதிகள் வாடகைக்கு விடப்படும் அழகு சாதனப் பொருட்கள், ஆடை வகைகள் (F)பக்ஸ், போட்டோக் கொப்பி சேவைகள்

ஜெமினி மார்க்கட் ஆதரவில் விளம்பரம்™ நடாத்தும்

குறுக்கு எழுத்துப் போட்டி இல. 37

1	2			3
			4	
5		6		
	7			
	8	9		
	10			
11				12

- இடமிருந்து வலம்
1. பாண்டவர்களின் இளையோன்
 3. ஒரு வகை இலையான் (வல-இட)
 5. மிகப்பெரிய நீர்வாழ் பிராணி
 7. அருந்து
 8. மாரீசன் எடுத்த உருவம் (வலம்-இடம்)
 9. முத்து
 10. இந்த உணவை சாப்பிடுபவர்கள் அதிகம்(வல-இட)
 11. எதிர்பாராத இலாபம்
 12. இரண்டு பொருட்களை குறிக்கும் ஒரு சொல் (வல-இட)
- மேலிருந்து கீழ்
1. பலம்
 2. ஒரு விலங்கு
 3. இதற்கு 3 கண்கள் உண்டு
 4. ஊதியம்
 6. தபால்
 - 10 அரைவாசி
 - 11 தமையன் (கீழ்-மேல்)
 - 12 ஒருதானியம்

சரியான விடைகளில் இருவர் குலுக்கல் மூலம் தெரிவு செய்யப்படுவர். இவர்களுக்கு ஜெமினி மார்க்கட் இல் பாவிக்கக்கூடிய \$15,\$10 Gift Certificates வழங்கப்படும்.இதற்கு cash value கிடையாது. விடைகள் June 12 க்கு முன்னர் கிடைக்க வேண்டும். Address: PO Box 37527, 31 Tapscott Road, Scarborough, Ont. M1B 5P9

#36ல் வெற்றி பெற்றோர்
1. Mythily K Scarborough
2. S கருணாகரன் Scarborough

ஜெமினி மார்க்கட்

3230 EGLINTON AV. EAST SCARBOROUGH

.265-1010.

தி	ரு	வ	ள்	ரு	வ	ர்
ன		னி			டி	ப
ந்		க	தி	ர்	கா	ம்
தோ	மு	ன்			ல்	ப
று			க	ளி		ர
ம்	த	ப		கா	வி	ய
			கு		ல்	
வா	ன்	னு	ரு	க்	க	ல்

BEARATH SERVICES

SPECIALIZED ON AUDIO
SYSYSTEM, DISCO
LIGHTS, STAGE LIGHTS
& KARAOKE SYSTEM
COMPLETE SYSTEM FOR
WEDDINGS -B' DAYS
& DANCE PARTIES



உங்கள் வாழ்வில் நிகழும் இனிய நினைவுகளை இனிமையான இசை மூலம் மெருகூட்ட நாடுங்கள்

Chanthiran

(416) 751-2412 / 502-1550



PRIMALAYA
PHOTOGRPHY
NEW STYLE IN
WEDDING
PHOTOGRPHY
SPECIAL EFFECTS
WITH OUR PER-
SONAL TOUCH
WILL ENHANCE
YOUR PHOTOS
(416) 748 8191

திருமண வைபவங்கள், பிறந்தநாள் கொண்டாட்டங்கள், கலை நிகழ்ச்சிகள், பூப்புனித நீராட்டு விழாக்கள் மற்றும் அனைத்து நிகழ்ச்சிகளையும் VIDEO வில் சிறந்த முறையில் பதிவு செய்ய நாடுங்கள் 10 வருட கால அனுபவம் வாய்ந்தவர்கள்

PRIMALAYA FILMS
TEL : (416) 748 8191
PRIMALAYA FILMS
PHOTOGRPHY

TAPSCOTT PLAZA ல் (FINCH / TAPSCOTT)

GREINLANDS

- சகல வித உணவுப் பொருட்கள்
- மீன் இறைச்சி வகைகள்
- வீடியோ & ஒடியோ



GREINLANDS
5633 FINCH
AVE. E, #7 & 8
SCARBOROUGH
T.P: (416)
609-3333
FAX:
609-3911

ஸ்காபரோ நகரின் மத்தியில் (MCCOWAN/SHEPPARD/MARKHAM)

லக் கி குறோபசறி

TEL : (416) 321-8310 / FAX : 321-5847

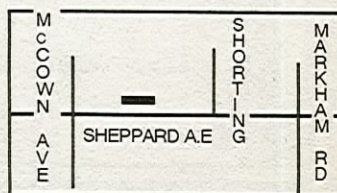
- இலங்கை, கிழக்கு/மேற்கு இந்திய, கனடிய உணவுப்பொருட்கள் மற்றும் பழவகைகள், மரக்கறி வகைகளில் தனித்தன்மை.
- அன்பளிப்பு பொருட்கள், எலெக்ரோனிக் பொருட்கள், கடிக்காரம் மற்றும் பலப்பல

லக் கி என் ரிரயின் மென் ற்

TEL : (416) 321-3293 (வாகீசன்/பாஸ்கி)

- புத்து வருஷ அனுபவத்தினரின் தரமான வீடியோப்படப்பிடிப்பு, கொம்பியூட்டர் எடிற்றிங்
- வீடியோ பிரதிமாற்றம்
- தமிழ் வீடியோ வாடகை

4810 SHEPPARD AVE.
#210 SCARBOROUGH



ரதீக்கா நகைமாளிகை

22 கரட் தங்கநகைகள் துரிதபணமாற்றுச்சேவை



இலங்கை, இந்தியா, சிங்கப்பூர்

OPEN 7 DAYS,
MON-THU. 1.00P.M-8.00P.M
FRI-SUN 11.00A.M -8.00P.M

(416) 492-4653
492-GOLD

2190 WARDEN AVE.
(N.W. Corner of Sheppard and warden)n
SCARBOROUGH

ஏக்நாஸ் ரெக்ஸ்ரைல்ஸ்

பட்டுப்புடவைகள்
ரெடிமேட் BLOUSE
BLOUSE PIECES
ரெடிமேட் ஆடைகள்
அலங்காரப்பொருட்கள்
அன்பளிப்பு பொருட்கள்
எவர் சில்வர் பாத்திரங்கள்
C.D, AUDIO கஸட்டுகள்

வில்லை குறைந்தவை
தரம் கூடியவை



ஆடவர்கள், நங்கையர்கள், சிறுவர்,
சிறுமியர்களுக்கான சகல ரெடிமேட்
ஆடைகளுக்கு இன்றே நாடுங்கள்

2190 WARDEN AVE., SCARBOROUGH
(N.W Corner of Sheppard & Warden)

Tel : (416) 491-9325

மஞ்சளா

(F)பவுன்



5818 SHEPPARD AVENUE EAST, #203
SCARBOROUGH (Spice Land ற்கு முன்னால்)



புத்தம்புதிய டிசைன்களில்
இங்கிலாந்தில் (லண்டன்) இருந்து
இறக்குமதி செய்யப்பட்ட நவநாகரீக
மங்கையருக்குரிய சகலவிதமான
உடுப்பு வகைகள் ஆண்களுக்குரிய
கால்சட்டைகள் & சேட் வகைகள்,
சிறுவர், சிறுமியருக்குரிய புத்தம
புதிய டிசைன்களில்
பலவிதமான உடுப்பு
வகைகள், இன்னும் பல.... பல....

மஞ்சளா

(F)பவுன்



Manchula Fasion

(416) 297-9875, 297-5872

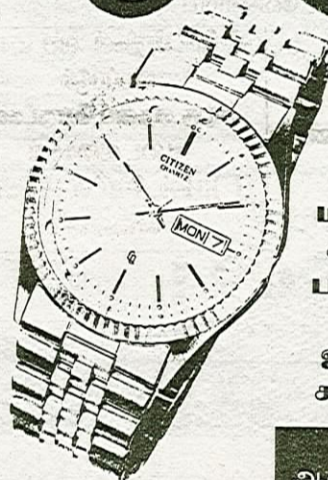
சில்க் சாறி

PURE SILK SAREES & CREPE SAREES சில்க் காஞ்சிபுரம்
மொத்த வியாபாரியிடம் சில்லறையாகப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

சனி - ஞாயிறு நாட்களில் பொதுமக்களிற்கு திறந்திருக்கும்.
திங்கள் - வெள்ளி வரை மொத்த வியாபாரிகளிற்கு

தொடர்பு: 498-5077
FREE* ART PLAIN SILK SAREE
*\$250 ற்கு கொள்வனவின் போது

6 Kumars



மணமகளுக்குத் தேவையான
கூறைச் சேலை, காஞ்சிபுரம்,
பணாறாஸ், தர்மவரம், மைசூர்
சில்க், காஸ்மீர் சில்க்,
ஜப்பான் நைலக்ஸ் மற்றும்
சகல வித சட்டைத் துணிகள்

புத்தம புதிய டிசைன்களில் 1994 ம்
ஆண்டிற்கான 100% Pure மைசூர் சில்க்,
காஷ்மீர் சாறிகள் வெளிவந்துவிட்டன.



பரத நாட்டிய நகைகள்
ரெடிமேட் Blouses
நூல் வேட்டிகள், கிப்ஸ்,
சங்கு மார்க் சாரங்கள்

தமிழ் ஒடியோ,
வீடியோ கசட்டுக்கள்,
CD க்கள்

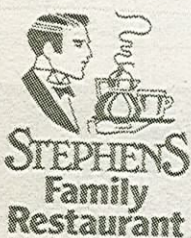
Citizen Watches for Ladies & Gents - 5 Year Warranty
25% Discount - Retail & Whole Sale

1394 GERRARD STREET EAST
TORONTO ONTARIO

Open 7 Days
a Week

(416) 465-7131

Canadian, Indian & Srilankan Cuisine



வெள்ளி, சனி, ஞாயிறு, FULL DAY SPE-

CIAL கொத்தூரொட்டி, பிறியாணி, பிட்டு
திங்கள்-வெள்ளி BEER (7PM- 9 PM)
\$2.00

BUFFET (வெள்ளி, சனி,
ஞாயிறு) 12-6PM \$6.99
(BEER/ORANGE JUICE
INCLUDED)

OPENING HOURS
MON-THUR. 11AM-12:30AM
FRI- SAT. & SUN.
11:00 AM-2:00AM

3420 LAWRENCE AVE.E, UNIT #2, (MARKHAM & LAWRENCE), SCARBOROUGH ☎ : (416) 431-6113

10 அடி திரையிடல்
சகல SPORTS, தமிழ்
திரைப்படப்பாட்டுக்
களையும், நகைச்
சுவகளையும்
பார்த்து மகிழலாம்.

ஸ்காபுரோ நகரில்
விக்ரோரியா பार्க் அவனியுவில்
Clintwood Centre ல் (North of Lawrence Ave, McDonalds முன்பாக)

YARLTON MARKET

நகரின் நடுவில் உங்கள் சகலவித உணவுத் தேவைகளையும்
பூர்த்தி செய்ய சிறந்த ஸ்தாபனம் 9 CLINTWOOD GATE #4, 5A
TEL: 445-5352

பொது அறிவுப் போட்டி இல.#10
கீழ்வரும் இரண்டுவினாக்களுக்கு சரியான
விடைகளை June 26/94 ற்கு
முன்பாக கீழ்வரும் விலாசத்திற்கு
அனுப்பிவைக்கவும் P.O.BOX
37527, 31 TAPSCOTT RD,
SCARBOROUGH, ONT, M1B
5P9

#9ன் விடைகள்

1. தேமதரம், ராகப்பிரவாகம், தமிழ்ச்சோலை,
சங்கமம் குங்குமம், கீதவாணி, சங்கராபரணம்

2. மெய், வாய், கண், காது, முக்கு

#9ல் பரிசு பெற்றோர்

1. MAR. S. KANAKAMMA, TORONTO
2. MRS. Y. MALA, SCARBOROUGH

சரியான விடைகளிற்கு குலுக்கல் மூலம்
தெரிவு செய்யப்படும் முதல் இரு அதிஸ்ட
சாலிகளிற்கு யாழ்ப்பாண மார்க்காற் இல்
பாவிக்கக்கூடிய \$15. \$10 இற்குபெறுமதியான
GIFT CERTIFICATE வழங்கப்படும்.
இவைகளிற்கு CASH VALUE கிடையாது

1. கனடாவில் வெளியாகும் தமிழ்
பத்திரிகைகளின் பெயர்கள் 5 ஐ தருக.
2. இறைவனின் 5 தொழில்களும்
எவை?

வியாபாரத்தின் முகமே விளம்பரம்

SIVA'S TRADING CO. LTD.

3852 FINCH AVE. E. SCARBOROUGH. ☎: 321-2739
P.S.T.T. 5210 FINCH AVE. E #23, ☎: 609-0141

சிவாஸ் ரேடின கொம்பனி நடத்தும் அறிவுப்போட்டி # 22

17	8	2	?	?
9	15	?	?	35
10	?	?	3	38
?	?	13	6	47
?	49	33	18	?

முடிவு திகதி: JUNE 26, 94 சேர வேண்டிய
விலாசம் P.O.Box 37527, 31 Tapscott
Rd., Scarborough, Ont. M1B 5P9
வினா: கேள்விகளுக்குள்ள இடத்தில்
வரவேண்டிய இலக்கங்களை கண்டுபிடிங்கள்.
குறிப்பு: இடமிருந்து வலமாகக்கூடும் போதும்
மேலிருந்து கீழாகக் கூடும் போதும் முறையே
வலதுபக்கத்திலுள்ள எண்களும், கீழ்
இருக்கும் எண்களும் வரவேண்டும். இடது
பக்க மேல் முலையில் இருந்து முலைவிட்டமாக
கூட்டினால் கீழ் முலையில் உள்ள எண் வர
வேண்டும்.
பரிசு: SIVAS ன் \$15, \$10 பெறுமதியுள்ள
VOUCHERS.

21 வெற்றி பெற்றோர்
!..A.SEENIVASAGAM, DOWNSVIEW
2 R.MANGALARUBAN, SCARBOROUGH

ஒன்றுக்கு மேற்பட்ட விடைகள் வரும். ஒன்று மட்டும் இங்கு தரப்பட்டுள்ள து. சகல சரியான விடைகளும் குலுக்கப்பட்டது	15	8	2	16	41
	7	9	13	12	41
	6	14	10	1	31
	4	11	5	3	23
	32	42	30	32	37

SIVAS BEAUTY SALON

இருபாலாரினருக்கும்

உங்கள் அழகை மெருகூட்ட
SIVAS BEAUTY SALON

நகரின் நடுவில் புதியதோர்

சிகை அலங்கார நிலையம்

(சிவாஸ் ரேடின்கிற்கு மேலே)

5210 Finch Ave. E. 4^{ம்} மாடி

தொடர்பு : 321-2739



- ☒ சிங்கப்பூரிலிருந்து தருவிக்கப்பட்ட பலவகை
வடிவங்களில் அசல் 22 கரட் தங்க நகைகள்
- ☒ நவரத்தின வகைகள், வெள்ளி, மணிக்கூடு
வகைகள்
- ☒ நீங்கள் விரும்பிய வடிவங்களில் அழகிய தங்க
நகைகள் செய்து கொடுக்கப்படும்
- ☒ துரித பணமாற்று சேவை- யாழ், கொழும்பு,
சிங்கப்பூர், இந்தியா
- ☒ Fax, Photo copy

தமிழ் மக்களுக்கோர் இனிக்கும் நற்செய்தி
ரொரன்ரோ மாநகரின் மத்தியில்
Wellesley & Parliament
சந்திக்கு அண்மையில்

துஷிகா நகை மாளிகை

538 PARLIAMENT ST

TORONTO, ONT.

☎ :: (416) 324-9025

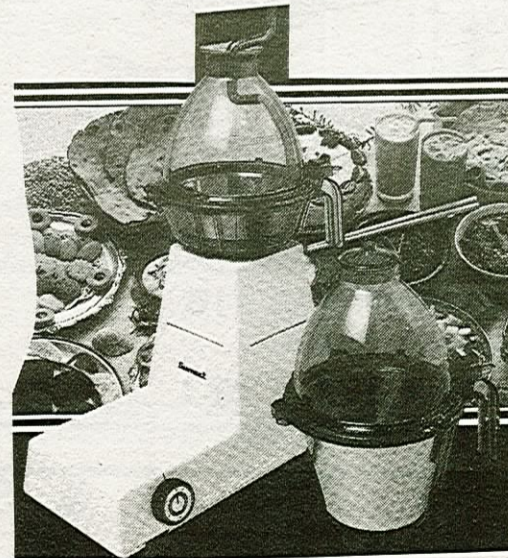
Fax :: (416) 324-0907

கவிதாஸ் KAVITHAS INC.

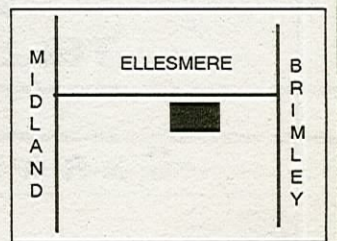
உலகனைத்துக்குமான துரித பணமாற்றுச் சேவை

(இலங்கை, தென்னிந்தியா சகல பகுதிகளுக்கும் விசேட சேவை)
மற்றும் பாக்கல், பாரச் சேவை / WORLD WIDE MONEY
TRANSFER FAX & COURIER SERVICE

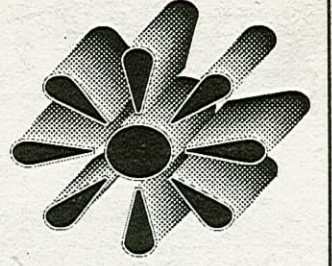
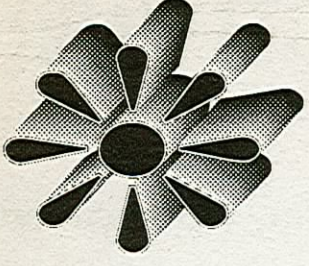
தாயகத்திலும் வெளிநாடுகளிலும் வாழும் நண்பர்கள்
உறவினர்களுக்கும் ஒரு சிலமணி நேரத்தில் பணம்
சென்றடைய உத்தரவாதமும் நம்பிக்கையுமுள்ள
ஸ்தாபனம் (மொன்றியல், மிச்சாகா, வன்காவர், அல்பேட்டா
நகரங்களில் வதியும் வாடிக்கையாளர்களுக்கும் பணம்
அனுப்பும் வசதிகள் செய்யப்பட்டுள்ளன.)



பிரசித்தி பெற்ற
இந்திய சுமித்மிக்கியை
நேரடியாக நம்மிடம்
பெற்றுக்கொள்ளலாம்.



1241 ELLESMERE RD.
SCARBOROUGH, ONT., MIP 2X8
TEL: (416) 755-6560 / 750-1983
FAX: 755-3010



GRAND OPENING



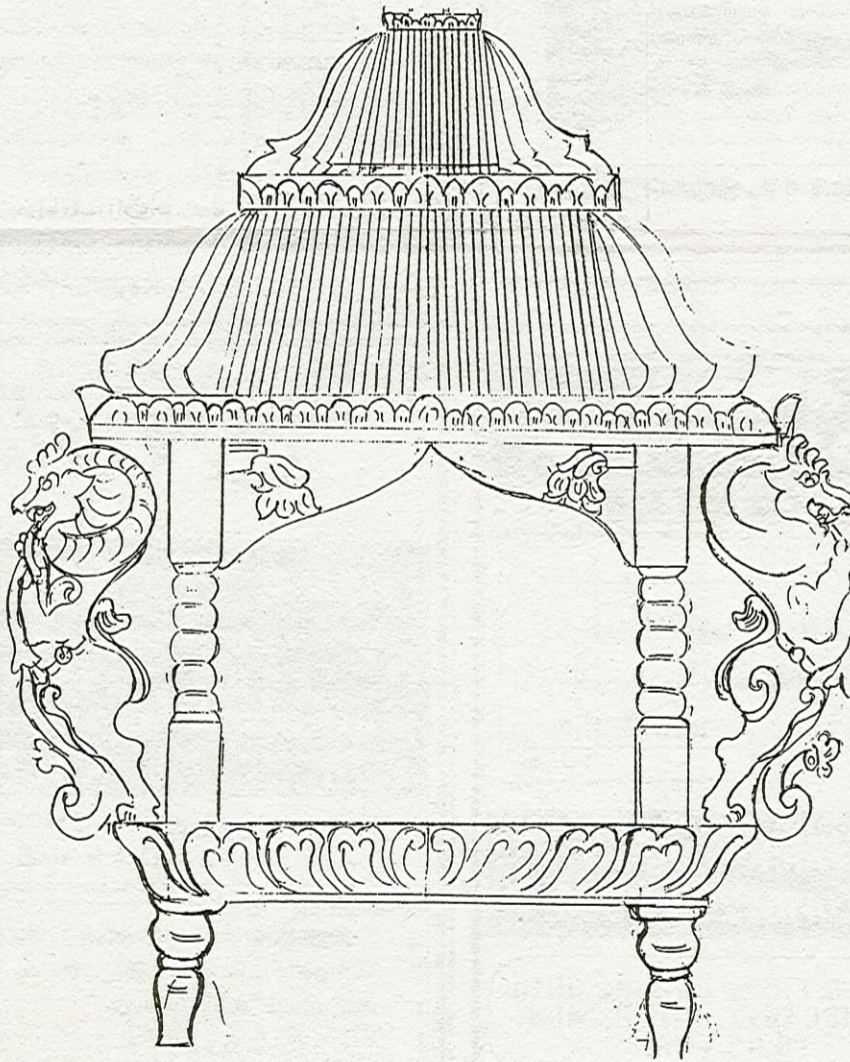
MURALEE'S WOOD WORKING

❁. ஆலய சிற்ப வேலைகள்

❁. மணவறை

❁. வீட்டு தளபாடங்கள்

❁. கடை நிர்மான வேலைகள்



❁. Kitchen Cabinets, Computer/ **Study table, Office** Furnitures, Wall Unit,

❁. Bedroom Sets

❁. Easy Chair

❁. Complete Basement Works

உங்களிற்கு விருப்பமான முறைகளில் தேவையான தளபாடங்கள் நியாயமான விலையில் சிறந்த முறையில் தரமாக செய்து கொள்ள

Tel :-: 292-0122

80 DYNAMIC DR. # 23 , SCARBOROUGH



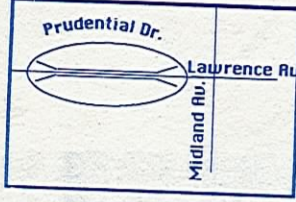
APPLEMORE AUTOMOTIVE



Detailing
Motor Shampoo
Interior Shampoo
Exterior Wash & Waxing

[416] 285-4998

Repaires
Safety Certification
Overall Maintenance
Under Coating &
Rust Proofing



உட்புற, வெளிப்புற திருத்த, பராமரிப்பு வேலைகளுக்கும்

முகவரி: 2500 LAWRENCE AVE. EAST, UNIT #11

SCARBOROUGH, ONT. (MIDLAND & LAWRENCE)



புறமோட்டோர்ஸ் ஓட்டோ சென்டர்

COMPLETE AUTOMOTIVE SERVICES
AND REPAIRS BY FULLY LICENSED
CLASS "A" MACHANICS

PROMOTERS AUTO CENTRE

உங்கள் வாகனங்களை சிறந்த முறையில் திருத்திக்கொள்வதற்கு
நகரில் ஓர் சிறந்த ஸ்தாபனம்

Safety Certification (inspected & Certified While You Wait)

BRAKE FRONT END
CLUTCH SHOCKS
TUNE UP ENGINE
EXHAUST REBUILDING

FREE
INSPECTION
& ESTIMATE

1710 MIDLAND AVE. UNIT #16&17, SCARBOROUGH,

S.பரமநாதன் (அம்பாள் எஞ்சினியரிங் ஆவரங்கால்), T.சிவசெந்திநாதன்



வாகனங்கள் திருத்தும் இடம்
PORINUDPAM
AUTO REPAIR CENTRE

435 BOWES ROAD, UNIT #5, CONCORD, ONT.

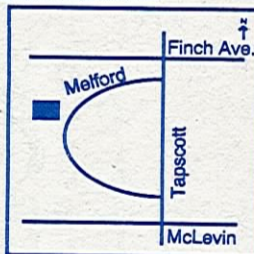
[416] 738-8360

- ☉ Car Painting and Body Work
 - ☉ பெற்றோல், டீசல் வாகனங்களுக்கான சகல இயந்திர, மின்சார திருத்த வேலைகள்
 - ☉ வாகனங்களுக்கான அத்தாட்சிப்பத்திரம் வழங்குதல். Vehicle Inspected and Certified
 - ☉ கொம்பியூட்டர் வசதியுடனான திருத்த வேலைகள்
 - ☉ Alteremators & Starting Motors Remuilt செய்யப்பட்டு நியாயமான விலையில் விற்கல்
 - ☉ இறக்குமதி செய்யப்பட்ட வாகனங்கள் (Japan, Germany), உள்ளூர் வாகனங்களில் விசேட நிபுணத்துவம்
 - ☉ பழைய கார்கள் வாங்குதல், வியாபாரம் செய்தல்
- ☼☼☼ \$ 1500 க்கு மேற்பட்ட திருத்த வேலைகலின் போது
FREE DEDUCTIBLE UP TO \$ 250



**TECHNOS
AUTOMOTIVE INC.**
AUTO REPAIR CENTRE

- ☑ Licensed Mechanics on duty
- ☑ Guaranteed services
- ☑ Reasonable Rates
- ☑ Free Inspection & Proper advice
- ☑ Safety Inspection
- ☑ No appointment Necessary



86 MELFORD DRIVE, UNIT # 5
SCARBOROUGH

[416] 298-1984

Oil & Filter Change With
CASTROL (GTX) OIL 5L MAX.
18.95 + TAX

உள்ளூர். இறக்குமதி
செய்யப்பட்ட சகல ரக
வாகனங்களுக்கும்
அனுபவம்வாய்ந்த மெக்கானிக்
குக்ளால் சிறந்த முறையில்
திருத்திக்கொள்ள எங்களை
நாடுங்கள்.

Neelam SILK

நீலம் சில்க்

(1453 GERRARD ST. E. TORONTO)

"புடைவகலின் பிறப்பிடம்"

சகல புடைவத் தேவைகளிற்கும் நாடவேண்டிய சிறந்த இடம்

(416) 778-7455

நீலம் சில்க் "ஆதாவில்" விளம்பரம் நடத்தும்
குறுக்கு எண் போட்டி இல.06

இடமிருந்து வலம்

- a 2 இலுடைய பத்தாம் அடுக்கு இத்தனை
- d பொன்விழா கொண்டாடும் வருடம்
- e எட்டுத்தரம் எட்டு (வல-இட)
- f XIV
- g இரண்டு டசின்
- h Teen age இன் இறுதியாண்டு

மேலிருந்து கீழ்

- a சதம்
- b வெள்ளிவிழா கொண்டாடப்படும் வருடம்
- c Torontoல் வடக்கு தெற்காக செல்லும் ஒரு பெருந்தெரு
- d Lotto றற்கும் இந்த இலக்கத்திற்கும் நெருங்கிய தொடர்பு
- e இடமிருந்து வலமாக வரும் எண்ணிற்கு சமனான பெறுமதியுடைய எண்

a	b	c
	d	
		e
f		
g		h

சரியான விடைகளில் இருவர் குலுக்கல் மூலம் தெரிவு செய்யப்படுவர்.
இவர்களிற்கு நீலம் சில்க். இல பாவிக்கக்கூடிய \$15, \$10
பெறுமதியான GIFT CERTIFICATE வழங்கப்படும். விடைகள் கிடைக்க
வேண்டிய இறுதி திகதி JUNE 13, 94. விடைகள் கிடைக்க
வேண்டிய விலாசம் P.O. BOX 37527, 31 TAPSCOTT RD,
SCARBOROUGH.,

K AND K AUTO SERVICE

110 BARBADOS BLVD. UNIT 2,

FREE INSPECTION & FREE ESTMATE

எங்களிடம் சகலவகை
BATTERY களும்

கிடைக்கும்

[267] 3757

Pager: 377-6185

OIL
CHANGE
\$ 18.95

சகல ரக கார்களினதும்
வேலைகளுக்கு
குறைந்த செலவில்
திருத்திக் கொள்வதற்கு



வெற்றிகரமான 2வது ஆண்டு நிறைவை முன்னிட்டு ரொரன்ரோ வாழ்
தமிழ் மக்களுக்காக இந்திய சிறப்பு விலைப்பட்டியலுடன்



நிர்மா பாஷன்ஸ்

ஸ்தாபனத்தார்
1481, ஜெரார்ட் இந்தியன் பஜாரில் வழங்கவிருக்கும்
மாபெரும் மலிவு விற்பனை

ஜூன் மாதம் 23, 24, 25, 26, 27ம்

திகதிகளில் அனைத்துப்பொருட்களும்

விசேஷ தள்ளுபடி 50% - 70%

எமது 2வது வெற்றிகரமான ஆண்டு நிறைவிற்கு வித்திட்ட எம்
இனிய தமிழ் நெஞ்சங்களுக்கு இம்மாபெரும் மலிவு விற்பனை
விழாவை ரொரன்ரோ மாநகரில் ஜெரார்ட் இந்தியன் பஜாரில்
JUNE 23,24,25,26,27,28 திகதிகளில் நாம் சிறப்புடன் வழங்க
விருக்கிறோம் வாருங்கள்!! தேர்ந்தெடுங்கள்!!
மனதிற்கினியவற்றை வாங்கி மகிழுங்கள்.

சாரிகள் அனைத்தும் (silk) - \$9.99, \$14.99, \$24.99, \$29.99, 34.99, 39.99, 44.99

மற்றும் 50.00 டொலரிலிருந்து 100.00 வரை புதுப்புது தேவுகள்

பனாரஸ் சில்க் அனைத்தும் - நேரடி 50% விசேஷ கழிவு (இந்திய சிறப்பு விலைகளில்)

மைசூர் சில்க் அனைத்தும் - நேரடி பெங்களூர் விலைகளில்

காஞ்சிபுரம் அனைத்தும் - நேரடி தமிழ்நாடு விலைகளில் (பொதுமக்களுக்கு மாத்திரம்)

சர்வார் கமிஸ் - 9.99

குந்தா (சில்க்) - 14.99 தொடக்கம் (பம்பாய் சிறப்பு விலை)

மார்கன் சிங்கப்பூர் shirt - 9.99 (சிங்கப்பூர் சிறப்பு விலை)

தலைப்பாகை - 34.99 இந்திய சிறப்பு விலை (ஆர்டர் ஏதும் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாது)

22 கரட் இமிடேஷன் நடன நகைகள், dandce காஸ்டியும் நகைகள்

அனைத்தும் நேரடி 50% கழிவு விலையிகளில்

(எக்காரணம் கொண்டும் மொத்தமாக விற்பனை செய்யப்படமாட்டாது)

பொதுமக்களுக்காக limited quantity மாத்திரம் விற்பனை செய்யப்படும்.

ஆலய அபிஷேகப் பொருட்கள் அனைத்தும் நேரடி 70% கழிவு விலையிகளில்

NIRMA FASHIONS

1481 GERRARD ST. EAST. TORONTO

TEL/FAX :: (416) 465-9716

முழுமையான விலைப்பட்டியலுக்கு 15/06/94

"விளம்பரம்" இதழைப் பாருங்கள்

இனிய சேவையினை எம் இனிய மக்களுக்கு இயன்றளவு தருவதே எம் இதயப்பணியாகின்றது

நிர்மா சேலைகளின் சோலை



மாவெய் விபிஐஐ BHS FURNITURE LTD.

SCARBOROUGH
3340 LAWRENCE AVE.E. (Lawrence & Markham)
☎ : (416) 439-1919

OPENING HOURS
Mon-Fri. 10 am-9 pm.
Saturday 10 am-7 pm.
Sunday 12 pm-6 pm.

NORTH YORK / TORONTO
3117 DUFFERIN ST. (Dufferin & Lawrence)
☎ : (416) 781-4320



9 PC. Dining Room Set-Oak
Choice of Colour **\$1199**



3 PC. Living Room Set/ Choice of Fabric-&Stain -Reg.\$1399 **\$999**



9 PC. Dining Room Set-Oak
Choice of Colour **\$1999**



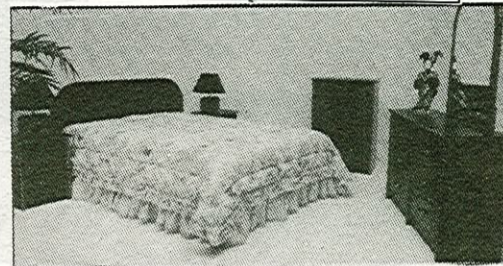
5PC. Dining Room Set/
Choice of Colour--Reg.\$299 **\$199**



8PC. Bed Room Set-
Choice of Coloureg.\$1199 **\$849**



Twin Bunk Bed-complete With Mattress
Black/Blue/White/Red - Reg.\$529 **\$349**



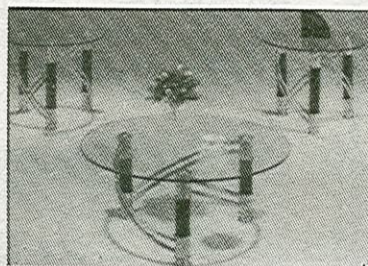
6PC. Bed Room Set/
Choice of Colour--Reg.\$599 **\$369**



Curio Units
4Double\$379 / Singl\$279



Carpet Sale
4X6-\$35, 6X8-\$64, 8X11\$129-



3 PC. Coffee Table Set/
Black/Brass-Reg.\$179 **\$99**



3 PC. Coffee Table Set/
One Sofa Table \$169 **\$449**



3 PC. Living Room Set/
Choice of Fabric--Reg.\$599 **\$449**

TEJAS AUTO COLLISION & MECHANICS LTD.

260 MIDWEST RD., UNIT #6
SCARBOROUGH
T : (416) 757-8676
FAX: 757-0598

இறக்குமதி, உள்ளூர் கார்களுக்கு எங்களுடைய சகல வேலைகளும் செய்து தரப்படும்

எங்களுடைய சேவைகளில் சில

EMERGENCY NUMBER 24HRS. (416) 606-9378

★ சகலவித **BODY REPAIRS, PAINT AND CUSTOM DESIGN** வேலைகளுக்கு

★ இலவச மதிப்பீடு

★ **FREE INSURANCE CLAIMED**

★ **SAFETY INSPECTION**

★ **ALL MECHANICAL AND ELECTRICAL REPAIRS**

★ **TUNE UP AND BRAKES**

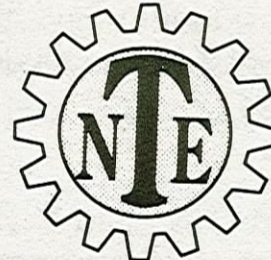


!!!**FREE**!!!
TUNE UP
OIL CHANGE
FILTER

\$3000 இற்கு மேலாக
INSURANCE இல் தந்த
வேலைகள் செய்யப்படும்

"ஸ்காபுரோ மத்தியில்"

"IN SCARBOROUGH"



AUTO INC.
NEW Trade Engineering

COMPLETE AUTOMOBILE SERVICE & REPAIR CENTRE

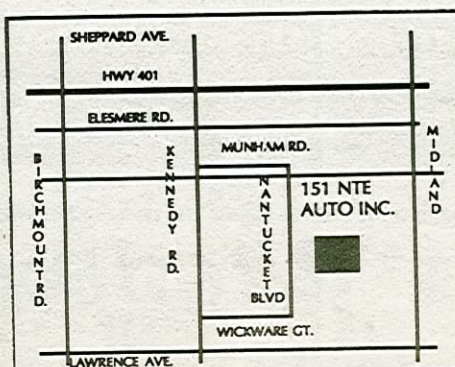
"FULLY LICENSED CLASS 'A' MECHANICS ON DUTY"

- ☐ MECHANICAL, AUTO ELECTRICAL & AIR CONDITIONING REPAIR
- ☐ MECHANICAL SAFETY INSPECTION & CERTIFICATION
- ☐ MAJOR & MINOR REPAIRS ON JAPANESE, EUROPEAN AND DOMESTIC CARS
- ☐ SPECIALIZING IN "BMW"
- ☐ PARTS REPAIRS RATHER THAN REPLACE WHEN POSSIBLE
- ☐ FREE COMPETITIVE ESTIMATES.



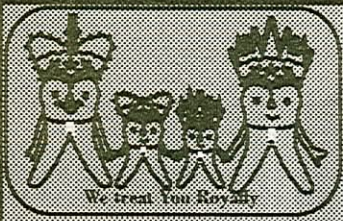
151 NANTUCKET BLVD, UNIT #12,
SCARBOROUGH, ONT.
☎ (416) 750-1573

CALL
SIVABLAN
OR
PUVI



ALL OUR WORKMANSHIP
GUARANTEED, QUALITY
AND PROFESSIONAL SER-
VICE AT AFFORDABLE
PRICES.

OPEN HOURS
MON-SAT: 9.00 AM - 6.00 P.M
SUNDAYS CLOSED



SCARBOROUGH DENTAL OFFICE

Dr. Athi K. Somasundaram

ஸ்காபுரோ பல் வைத்திய நிலையம்

டாக்டர். ஆதி கணபதி சோமசுந்தரம்
பேராதனை பல்கலைக்கழகம், சென்னை
மருத்துவக் கல்லூரி, கனடிய தேசிய பல்
வைத்திய சபை

24 Hours Emergency Service

Wheel Chair Access

மாலை நேர, சனிக்கிழமை சேவைகள் உண்டு.
காப்புறுதி திட்டங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும்.

Cosmetic Dentistry	Monday-Friday	Lawrence Av.	Brimley Rd.
Crown & Bridges	9.00am-9.00pm		
Gum Treatment	Saturday		
Root Canals	9.00am-6.00pm		
Bleaching	Free Parking		
Dentures			
Surgery	2155 Lawrence Av. East, Suite 10,		
	Scarborough		

750-9969

AMERICAN GREEN CARD LOTTERY!

1-30th June, 1994

There will be 55 000 green cards awarded on lottery(DV-1) basis. May be you or your relatives are one of them. Africa, South America, Bangladesh, Srilanka, Pakistan, Malaysia, Hongkong, Middle East, Ireland, Northern Ireland, Italy, Hungary, Yugoslavia, Bulgaria, Spain, Portugal, Ukraine, Poland, Germany, France, Czechoslovakia are nominated for this lottery.

We prepare your application. Only \$ 25.00

Call now (416) 323-1871

our office Located at Bloor & YOUNG



தேமதுரம்

வீடியோ சஞ்சிகை

தமிழ் பேசும்படும் அனைத்து
நாடுகளுக்கும் கலாச்சாரப்பாலம்
அமைத்து, தமிழர்களை
ஒருங்கிணைக்க வருகிறது

தமிழ் மக்களுக்கோர் பணிவான வே. ண்டுகோள்!
தேமதுரம் வீடியோ சஞ்சிகைக்கு நீங்கள் தரும் ஆதரவைப் பெற்றுக் கொள்ளும்
நோக்கத்துடன் சில அங்கீகாரம் பெற்ற நிலையங்களிலிருந்தே தேமதுரம் வீடியோ
சஞ்சிகையை நீங்கள் வாடகைக்கோ விற்பனைக்கோ பெற்றுக் கொள்ள
ஒழுங்குகள் செய்யப்பட்டுள்ளன. நீங்கள் 1வது தேமதுரம் சஞ்சிகைப்
பிரதியொன்றை வாங்கும்போது தேமதுரம் அங்கத்தவர்களாக்கப்படுவீர்கள்.
அங்கத்தவர் அட்டை இலவசமாகத் தரப்படும். அங்கத்தவர் அட்டையைப்
பெறுபவர்களுக்கு மட்டுமே தேமதுரம் சஞ்சிகை வாடகைக்குத் தரப்படும்

விபரங்களிற்கு தமிழ் கலாச்சார வலையாக்கம்

(416) 321-3225 (416) 285-5111
(416) 431-7508 (905) 896-8320

Living
Dinning
Hall way
2Bed room
\$ 44.99

Car
Interior
special
From
\$39.99

A.S.K. STEAM
CARPET CLEANERS
CALL Sathees or Kannan
T.P : (416) 724-8831
Pager : 337-3756

House
Living
Hall way
3Bed room
\$ 54.99

3 Seat Sota
Love Seat
Chair
\$ 44.99

3PCS
SOFA
FROM \$45

Living, dinning from \$40
Prices including Hall Way

CAR
INTERIOR
FROM \$45

YARLAN STEAM
CLEANING

LIVING
DINNING
3 B ROOM
FROM \$65

☎ : 267-0671 Pager 377-6273

LIVING
DINNING
2 B ROOMS
FROM \$55

DEEP Steam Cleaning
Contact : MOHAN

QUALITY SUPER MARKET

(மொத்த சில்லறை விற்பனையாளர்கள்)
தரத்திற்கு நாமே உத்தரவாதம் (மொத்த சில்லறை விற்பனையாளர்கள்)
கனடிய, இலங்கை, இந்திய உணவுப் பொருட்களையும் உடன் மரக்கறி, மீன்,
இறைச்சி, முறுக்கோழி, ஆட்டிறைச்சி மிகவும் மலிவான விலையில்
பெற்றுக் கொள்ளலாம்
பழைய, புதிய திரைப்படங்கள் C.D இசைத்தட்டுக்கள், ஒலிப்பதிவு
நாடாக்களையும் மலிவுவாகப் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.
* MONEY TRANSFER * VIDEO TRANSFER
* PHOTO FINISHIG * MOVIE RENTAL
☎ (416) 261-5844
☎ (416) 757-7454
1458 Midland Avenue, Scarborough (மீறலண்ட்/லோரன்ஸ் சந்தியில்)

Dr. Mahin Pouyan (Mrs.)

FamiLy Dentist

MED CARE DENTAL CENTRE

உங்கள் சகல பல் வைத்திய சேவைகளிற்கும்
எங்களை நாடுங்கள்

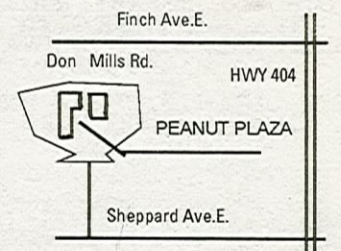
Peanut Plaza

3010 Don Mills Rd.

Willowdale Ont.

M2J 3C1

TEL:491-8854



உங்கள் சகல விளம்பரத்தேவைகளுக்கும்

விளம்பரம் 282-8059

LOOKING FOR QUALITY RESUME

AT LOW COST

- * PROFESSIONAL & EFFECTIVE RESUME, COVERING LETTER PREPARATION
- * HIGH QUALITY LASER PRINTS
- * JOB SEARCH TRAINING AND INTERVIEW TECHNIQUES

FOR CONSULTATION PLEASE
CALL

NANI PRADEEPAN M.Eng., P.Eng.
TEL: (416) 724-0654


காலம்	இடம்	நிகழ்ச்சி	நடத்துனர்	தொடர்பு
Fri. June 03, 94 7 P.M.	Roy Thompson Hall, Toronto	சூப்பர் ஸ்டார் நைந்	-----	466-5274 / 315-2058
Sat. June 04, 94, 7P.M.	Massey Hall, Toronto	சூப்பர் ஸ்டார் நைந்	-----	438-9020 / 921-3726
Sat. June. 04, 94. 6 P.M.	East york C.I. Auditorium	கலை விளக்கு	EastYork Tamil Students Ass.	755-0785
Sat. June 04 94 6P.M	Woburn C.I.	சிறுவர் கலை நிகழ்ச்சி	Blue Ribon	538-2568/533-0749

ஸ்காப்ரோ மாநகரில் தமிழரின் நிர்வாகத்தில்
ONE STOP SHOPPING CENTRE FOR INTERIOR DECORATING


- ☆ FURNITURES (SOFA, LIVING/DINING BEDROOM SET)
- ☆ APPLIANCES (FRIDGE /WASHER/ DRYER/STOVE/VACUUM CLEANER, CENTRAL VACCUM SYSTEM)
- ☆ CARPET
- ☆ HARDWOOD FLOOR, CERAMIC TILES, VINYL TILES
- ☆ PAINT, WALL PAPER
- ☆ KITCHEN CABINET
- ☆ THERMAL WINDOWS & DOORS
- ☆ MATTRESS
- ☆ AND MUCH MUCH MORE

மேலதிக விபரங்களிற்கு 721A PROGRESS AVE.
BETWEEN (MCCOWAN/MARKHAM)

☎:(416) 605-1990



Raja M. Mahendran (Sale Rep.)
 RE/MAX Crossroads Realty Inc.
 Tel: Office(416) 491-4002
 Res: (416) 287-2183



ENGLISH VIDEO STORE FOR SALE

1500ற்கும் மேற்பட்ட ஆங்கிலப்படங்களை கொண்ட விற்பனைக்கடை, (DOWN-TOWEN TORONTO) சிகரட் வீற்கும் வசதியும் உண்டு. \$1000 வாடகை, மாத வியாபாரம் (Approx)\$7,000

HOUSE FOR SALE

4 BR BRICK-DETACHED, DAT GARAGE, BRIMELY / DENISON 3100 SF., INTERLOCKING WALKWAY, LAUNDRY CERAMICS (UPGRADED) \$298,,000

GROCERY STORE & MEAT STORE FOR SALE

(LANSDOWN/ QUEEN) & (DUFFERIN / KING) இல் இயங்கி வரும் கடைகள் விற்பனைக்கு உண்டு.

DONLANDS / O'CONNOR ASK \$15,000 + STOCKS (NEGOTIABLE) REASON FOR SALE RETARING MONTHLY RENT \$1,000

BASEMENT FOR RENT

2B/R BSMT CLOSE TO ALL FACILITIES
 16TH AVE. /EAST BEAVER CREAK
 தொடர்பு: (905) 513-8440

சகல வசதிகளுமுடன் கூடிய 1 B.R BSMT வாடகைக்கு உண்டு. AVAIL. JUNE 01ST. WARDEN/FINCH
 தொடர்பு:(416) 756-4258

2 B/R BSMT WITH SEP. ENT. LARGE KITCHEN, CLOSE TO SCHOOLS, LIBRARY, MALL TTC,AVAIL. JUNE 01ST. SHEPPARD/ WASHBURNWAY
 தொடர்பு: 299-8427

2 B/R CLEAN BSMT SEP. ENTR. CLOSE TO EVERYTHING MIDLAND/ FINCH
 தொடர்பு: 298-5993

சகல வசதிகளுமுடான 2 அறை BSMT வாடகைக்கு உண்டு. WALKOUT, SEP. ENT. ALL APPLIANCES PARKING, AVAI JULY 01 LAWRENCE/SCAR, GOLF CLUB
 தொடர்பு: 439-0179

2 BR, BSMT WITH SEP. ENT., CLOSE TO TTC/401, SCHOOL, AVAILABLE JULY 01ST NEILSON / SHEPPARD
 தொடர்பு: 724-5171

2 அறைகள் கொண்ட BSMT வாடகைக்கு உண்டு. SEP. ENT., LIVINGROOM, KITCHEN STEPS TO WARDEN STATION, WARDEN / ST. CLAIR
 தொடர்பு: 269-8793 / 266-3113

1 BR SELF CONTAINED BSMTAPT., SEP. ENTRANCE CLOSE TO MALVERN MALL, ALL NIGHT BUS ROUTES, NO EXTRAS FOR UTILITIES FINCH / NEILSON
 தொடர்பு: 321-8596

2 BR BSMT., SEP. ENT., WASH-ROOM, CLOSE TO TTC, 5 MIN. TO KENNEDY SUBWAY, AVAI. IMMED., BRIMLY / EGLINTON
 தொடர்பு: 269-6521 WEEKDAYS AFTER 6PM, WEEKENDS ANYTIME

2 அறைகள் கொண்ட BSMT வாடகைக்கு உண்டு. SEP. ENT., LIVINGROOM, KITCHEN STEPS TO WARDEN STATION, WARDEN / ST. CLAIR
 தொடர்பு: 266-2891

சகல வசதிகளுமுடான 2 BR BSMT., SEP. ENTRANCE, CLOSE TO ALL FACILITIES NEILSON/SHEPPARD
 தொடர்பு: 439-0434

NEWLY RENOVATED 1BR APT BIRCHMOUNT/ELLESMERE
 தொடர்பு: 285-9125

BASEMENT FOR RENT

சகல வசதிகளுடன் கொண்ட 2 BR BSMT SEP. ENT. LARGE LIVING, 4 PC WASH-ROOM, CLOSE TO EVERYTHING, NEILSON / MCLEVIN
 தொடர்பு: 287-2183

முதிலக அமைக்கப்பட்ட 2 BR BSMT SEP. ENT. LARGE KITCHEN, 4 PC LARGE W. ROOM, LIVING ROOM, CLOSETO ALL FACILITIES, AVAI. JULY 01, தொடர்பு: (416) 609-3860

MARKHAM / ELLESMERE LARGE ROOM, SEP. ENT., COOKING FACILITIES, CLOSE TO TTC, CENTRE AIR தொடர்பு: 439-9340

2BR SEP. ENT. LIVING/STORE ROOM CLOSE TO TTC, SCHOOL BRIMLY / LAWRENCE தொடர்பு: 261-0517

ROOM FOR RENT

3 B.R CONDO. APT ி 1 அறை வாடகைக்கு உண்டு CLOSE TO SCHOOL TTC MALL ETC. MCCOWAN / EGLINTON
 தொடர்பு: 969-8935/ 944-8011

சகல வசதிகளுடன் கூடிய அறை வாடகைக்கு உண்டு. YOUNG/ STEELES CLOSE TO FINCH SUBWAY
 தொடர்பு:(905) 771-6395 CALL MORNING

3B. ROOM CONDO. APT ல் 1 அறை வாடகைக்கு உண்டு ONLY GIRLS தொடர்பு: 724-5954

DONMILLS/EGLINTON 3 அறைகொண்ட CONDO. APT. ல் 1 அறை வாடகைக்கு உண்டு. SEP. WASH-ROOM. QUIET AREA, மாணவர்கள் விரும்பத்தக்கது. தொடர்பு: 421-2458 (CALL AFTER 7:00PM / LEAVE MESSAGE)

2 அறை கொண்ட APT ல் 11 அறை வாடகைக்கு உண்டு. DONMILLS / SHEPPARD தொடர்பு: -497-5079

MARKHAM/EGLINTON 3 அறைகொண்ட வீட்டில் ஒரு அறை வாடகைக்கு உண்டு. MEALS PROVIDED தொடர்பு: 438-2234 WEEKDAYS 6PM, WEEKENDS AFTER 12:00

4 BR வீட்டில் 1 அறை வாடகைக்கு உண்டு. WORKING PERSON PREFERRED JANE / FINCH தொடர்பு: 631-6039

SHARING ACCOMADATION

2BR APT ல் 1 BEDROOMல் பகுதி அறை வாடகைக்கு உண்டு. MARKHAM / ELLESMERE தொடர்பு: 431-7092

சகல வசதிகளுமுடான அறையில் பகுதி அறை வாடகைக்கு உண்டு. உதவிப்பணம் பெறுவோருக்கு சமீப தரப்படும் DUNDAS / SHERBOURNE CALL: 214-0412 BEFORE 9AM, AFTER 10PM-11PM

3 BR CONDO. APT. ல் ஒரு அறை வாடகைக்கு உண்டு MCCOWAN/ EGLINTON தொடர்பு: 969-8935

CONDO. APT. FOR RENT

2BR LUXURY CONDO. APT., 2 WASH-ROOM, DISHWASHER, WASHER/DRYER INCL., 2 CAR PARKING, 24 HRS. SECURITY, STEPS TO TTC, SCHOOL, MALL RENT \$950, NEILSON/MCLEVIN தொடர்பு: 724-6959

HOUSE FOR RENT

சகல வசதிகளுமுடன் கூடிய TOWN HOUSE FOR RENT WITH BSMT, \$12,00.00 AVAILABLE JUNE 01, 94. FINCH / BIRCHMOUNT தொடர்பு: 496-2717

DIXE / HWY 7 (BRAMPTON) 4 BR NEW HOUSE WITH GOOD CONDITION ,BSMT, GARAGE, AVAI. IMMEDIATELY, (BRAMALEA CITY CENTRE) க்கு அருகாமையில்) தொடர்பு: (905) 458-4759

வியாபாரம் விற்பனைக்கு

வியாபாரங்கள் வாங்கவும் விற்கவும் வியாபாரநிலையங்கள் வாடகைக்குப் பெறவும் இதைச் சிக்கை/ COMPUTER மற்றும் சிறிய இடங்களை வாடகைக்குப் பெறவும் call SAM: 755-7457

VAN FOR SALE

1986 ம் ஆண்டு TOYATO VAN FOR SALE \$3750 தொடர்பு: 536-4750

மணமக்கள் தேவை

கனடாவில் வசிக்கும் யாழ் இந்து வேளாளர் குல, 7ல் செவ்வாய், 33 வயதுடைய கணக்காளர் தொழில்புரியும் மணமகனுக்கு மணமகன் தேவை. V-04
 அமெரிக்காவில் ENGINEERING ி MASTER DEGREE முடித்த தொழில்புரியும் 32 வயது மணமகனிற்கு மணமகன் தேவை. சாதகம், கல்வி, தொழில் ஆகிய விபரங்களுடன் விண்ணப்பிக்கவும். V-05
 தொடர்பு: P.O. BOX 37527, 31 TAP-SCOTT RD., SCARBOROUGH, ONT. M1B 5P9

JOB1 JOB11 JOB11

BABY SITTER NEEDED

அமெரிக்காவில் IOWA ி வசிக்கும் தமிழ் குடும்பத்திற்கு வீட்டோடு இருந்து குழந்தையை பராமரிக்க உதவி தேவைப்படுகிறது. தொடர்பு: P.O BOX 37527, 31 TAP-SCOTT RD., SCARBOROUGH, ONT. M1B 5P9

BABY SITTER தேவை

JOHANGARLEN/REXDALE லில் வசிக்கும் 2 வயது குழந்தையை வீட்டில் வந்து பராமரிக்க உதவியேற்றுவோருக்கு. தொடர்பு: (416) 740-4222

GERRARD ST. ல் இயங்கிவரும் பூவைக்கடை - யோன்றில் தொழில் புரிவதற்கு தயைல் வேலை, பூவை அனுபவம் உள்ளவர்கள் பின்வரும் தொலைபேசி இலக்கத்துடன் தொடர்பு கொள்: 465-9716 (ஹாகன்)

SPACE FOR RENT

ANY KIND OF BUSINESS other than ENGLISH /TAMIL /VIDEO, GROCERY தொடர்பு:(416) 755-7457

சுபராசம்

சகல கொண்டாட்டங்களிற்குமான DJ (ஒலிச்சேவை) புதிய, பழைய திரைப்படங்கள், மெல்லிசைப்பாடல்கள் சிறந்த முறையில் தரம் குறையாமல் ஒடியோ ரெக்கோடிங் செய்துகொள்ள TEL: நாத்தன் 754-7040

கிரகப் பொருத்தம் பார்த்தல்	3	4	சாதகக் குறிப்பு கணித்தல்
ல	யோ	(416)	6
12	கா	439-8013	எண்சோதிடப்படி ஆலோசனை கூறுதல்
சுபமுகூர்த்தம் கணித்தல்	10	9	பலன் பார்த்தல்

பாபா சோதிடம்

ஜாதகம் கணித்து பலன் பார்த்தல் கைரேகை
 விவாகப் பொருத்தம் பார்த்தல் எண் சோதிடம்
 ஜாணகக் குறிப்பு சாமுத்திரிகா லட்சணம்

அனைத்தும் ஒரேயிடத்தில் பார்த்து பலன் பெற, இன்றே தொடர்பு கொள்ளுங்கள்

கந்தையா வேலுப்பிள்ளை -தொடர்புகளுக்கு (905) 238-1595
1455 William Spout Dr, #315 Mississauga, ont.L4X 2T5

லலிதா திருமண சேவை

திருமண ஆலோசகர் : நாகலிங்கம் கந்தையா

240, WELLESLEY ST.E. #923 TORONTO M4X 1G5
தொடர்பு : 921-7064

ஸ்ரீ விஜயலெட்சுமி வாசா
(திருமணம், மற்றும் இந்துமத கிரியைகள் சேவை)
சிவஸ்ரீ பஞ்சாட்சர குருக்கள்

ஸ்ரீ விஜயலெட்சுமி வாசா பூக்கடை
உங்கள் இல்லங்களில் நடைபெறும் சகல மங்கள வைபவங்களுக்கும் பூமாலை, சடைநாகம், சரம், பூ அனைத்துக்கும் ஒரேஇடம்
(416) 534-0011

அழகாக அலங்கரிக்கப்பட்ட திருமண மண்டபம்
875 St. Clair Av. West, T.P : 534-0011

Pillayar Traders
SRILANKAN . EAST & WEST INDIAN GROCERIES & TEXTILES
3630 LAWRENCE AV. EAST, SCARBOROUGH
☎ : 438-7746

விஷேச போட்டி இல. 27

கொ	ரி	ம	னோ	க	ரி	ச	ம
னி	க	யி	மு	தே	னு	கா	ர
ச	க	ல்	யா	ணி	ப	னா	க்
ஞ்	னா	யி	ளி	கி	ரு	பு	கொ
ர	மை	கு	தி	தை	ந்	ஆ	த்
ச	ர	ஸ்	வ	தி	து	றா	தி
கு	க்	கொ	ரே	தா	ந்	ச	வ
யா	ரி	பி	ப்	க	மு	ண்	ச

விஜயலெட்சுமி-மரீனா திருமண மண்டபம்
243 Margueretta st. Toronto (Bloor/Lansdowne)
(416) 534-0011

26 ன் விடைகள்

1) அகல்யா, அபிராமி, தமிழிணி, திருமகள், அருள்நிதி, நளினி, சாந்தினி, சுமதி, நிலாணி
2) மேடம், மிதுனம், கடகம், சும்பம், தனுசு, கன்னி, துலாம், மகரம்.

பரிசு பெற்றோர்:
1) MISS. R. SHANTHENI, SCARBOROUGH
2) K.. கர்ணன், SCARBOROUGH

மேற்காட்டப்பட்ட சதுரப்பெட்டிகளில் பல சொற்கள் தலை கீழாக, சீராக, இடம் வலமாக, குறுக்குப்பாடாக (diagonal). நாலு முலை வழியாகவும் அமைந்துள்ளது. இவற்றை இனம் கண்டு பின்பு வருவனவற்றிற்குரிய விடைகளை June 12, 94 ற்கு முன்னர் கீழ் உள்ள விவரத்திற்கு அனுப்பி வைக்கவும்.

1) இராகங்களின் பெயர்களைக் கொண்ட பெண்பாலார் பெயர்களில் 6 ஐ தருக
2) பறவைகளின் பெயர்களில் 7 ஐ தருக

பரிசுகள்: பிள்ளையார் ரேடர்ஸ் இல் பாவிக்கக்கூடிய \$15, \$10 ற்கு பெறுமதியான vouchers (இவற்றிற்கு cash value கிடையாது) விதிகள் : ஒருவர் எத்தனை முறையும் முயற்சிக்கலாம். பிள்ளையார் ரேடர்ஸ், விளம்பரம் நடத்துனர் பங்குபற்ற முடியாது. விளம்பரக் குழுவின் முடிவே இறுதியானது.
Address : P.O.Box 37527, 31 Tapscott Rd, Scarborough, Ont. M1B 5P9

PALM READIN கை ரேகை பார்த்தல்
PSYCHIC MARY & JADE

Toronto's Finest Reading and consulting Specialists in 25 European Readings. 98% accuracy and success results. Let us help you with your problems.

Open 10 a.m. to 9 p.m.
Call now for appointment 267-3484
Bus stop 113, Kennedy / Eglinton Subway, Scarborough

I was Possessed by very bad and evil in my body. I was very ill I could not work. Never had friends. I never had luck with money. I have lost everything including my faith. I have searched for help and no one could help me.. For the evil I had was too powerful and controlling my life. Mary Jade and Sherry were my last hope. After 6 visits I am cured.

I was married for 19 years. For 10 years of our marriage I was living a nightmare. My husband had lost all love and feelings for me. With one visit Mary Jade helped us to reunite our love for each other.

திருடர்களின் தொல்லைமா?

உங்கள் கார்களை திருடர்களிடமிருந்து காப்பாற்ற மிகக் குறைந்த விலையில், புதிய வகை ALARM தேவைப்படுகிறதா! இவை பற்றிய மேலதிக தொடர்புகளுக்கு:
(416) 766-9353

சேவைகளில் சீல திருமணம்
பதிவுத்திருமணம்
மங்கை பருவ நீராட்டு விழா
புண்யாக வாசனம்
வீடு குடி புகுதல்
கடை திறப்பு விழா
விவாகப்பொருத்தம்

மேலும் சில முத்து மணவறை
தலைப்பாகை
தலை நகை
பூ மாலை
பூ
சடை நாகம்
ஆண்டாள் மாலை

சிவஸ்ரீ சபா ஸ்ரீதரகுருக்கள்
(கண்ணன் ஐயர், திருமண பதிவாளர்)
36 PENNYHILL DR., SCARBOROUGH
(416) 724-7480

E.S.K. JEWELLERY
K.S. Raja JEWELLERY

TORONTO
1252 BLOOR ST.W.
(Near Lansdowne Subway)
☎ (416) 531-9827
Fax; (416) 531-5721
Res.: 940-1243

SCARBOROUGH
K.S.Raja
1221 MARKHAM ROAD,
UNIT 14 (Multi Grocery)
(North of Ellesmere)
T.P. :- 431-6150

கனடாவில் தாலிக்கொடி தயாரிப்பில் தனித்துவம்
உங்கள் இராசிக்கு பொருந்தும் நிறங்களில் கற்களை மோதிரங்களில் பதித்துத்தரப்படும்.

-K.S. RAJA
IN 22K GOLD JEWELLERY

ONT REG #
04199113
(WHOLESALE)

AIR LINK TRAVEL LTD.

FIRST CLASS
TRAVEL
INSURANCE

5200 FINCH
AVE. E. MAIN
FLOOR G115
SCARBOROUGH,
(FINCH/MIDLIFIELD)

ONT.REG #
0404 6389
(RETAIL)

WORLDWIDE



ATAC

Bus:
292-6200
FAX: 292-7478

Appointed Agents For World Leading AIRLINES

தரமான இலங்கை, இந்திய, கனேடிய
உணவு பொருட்கள், உடன் மரக்கறி,
பழவகைகள் மற்றும் நானாவித
உணவுத்தேவைகளுக்கும் நாடுங்கள்

உங்களின் சகலவிதமான உணவுத்தேவைகளுக்கும்
COLOMBO FOOD
2823 EGLINTON AVE. E. SCARBOROUGH
TEL / FAX : (416) **265-1265**



குறைந்த செலவில் சொகுசு பயணம் செய்ய வேண்டுமா!
1900 KENNEDY RD, SCARBOROUGH, ONT. M1P 2L8

ALBERT TRAVELS

உங்கள் தொடர்புகளுக்கு
Tel. (416) 412-0244
Fax: (416) 412-0219



**J.A.B
TRAVELS
& TOURS**



MISSISSAUGA இல்

உங்கள் பிரயாணங்களை இலகுவாகவும், திருப்திகரமாகவும் ஏற்படுத்த மிசிசாகாவில்

ஆசியா- ஐரோப்பா-அவுஸ்திரேலியா-
வட, மத்திய, தென் அமெரிக்க-
உலகின் சகல பாகங்களுக்கும்ான
ரீக்கற் வசதிகள்

J.A.B TRAVELS & TOURS

1185 DUNDAS ST. EAST # 218 MISSISSAUGA, ONT. L4Y 2C6

தொடர்புகளுக்கு : ஜுவா, சனா

TEL: (905) 896 8320

FAX : (905) 896 7965

நங்கையர் விரும்பும் நவநாகரிக ஆடைகளை நகரில்
மிகக் குறைந்த விலையில் பெற்றுக்கொள்ள சிறந்த இடம்

RADHIKA TRADE RADHIKA TRADE

பல தெரிவுகளிலுமான சாறிகள், பஞ்சாபி உடுப்புக்கள்

இன்றே விஜயம் செய்யுங்கள்

3850 FINCH AVE. E. # G7 (KENNEDY/FINCH)
SCARBOROUGH

☎ : (416) 291-9050



அன்ரனி பிரதர்ஸ்
ANTONY BROTHERS
FASHION HOUSE



நவீன ஆடைகள், எலெக்ட்ரானிக், உபகரணங்கள், பரிசுப் பொருட்கள்,
சமையலறை பொருட்கள், வீடியோ, ஒடியோ போன்றவற்றிற்கு

1484 Queen st. w. (at Jameson)
Tel: 588-0310 / 588-3447

ANTONY BROTHERS

PEOPLES MARKET

இலங்கை, இந்திய கனேடிய உணவுப் பொருட்கள், மன், இரைச்சி, வாகனவசதிகளுக்கு

1472 QUEEN ST. W. (AT LANSDOWN)
TEL: 588-0733 / 516-3903

ஸ்காபுரோ நகரில் புதிதாக ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ள

புடைவை களஞ்சியம்



பெண்களிற்கான கண்ணைக் கவரும் பட்டுப்
புடைவைகள், நவநாகரிக ஆடைகள், (Western & Asian)

ஆண்களிற்கான ஆடைகள், பட்டு வேட்டிகள்,

சிறுவர் சிறுமியர்களிற்கான ஆடைகள்,
விளையாட்டுப் பொருட்கள்.---

சகல விதமான அன்பளிப்புப் பொருட்கள்

1884-B Kennedy Road, (at Ellesmere), Scarborough.
☎: (416) 298-1598 (High Land Farm ற்கு அருகில்)

Kennedy Rd.
401
Ellesmere Rd.



electronics
Sales & Service
(TV, VCR, Stereo, CA-TV Converters Etc.)

உங்களுடைய Electronics பொருட்களை
வாங்குவதற்கும், திருத்த வேலைகளுக்கும்
நாடவேண்டிய ஸ்தாபனம்

VCR SERVICE
\$29.99

S
A
L
E
S

T.V, VCR, CAR STEREO
SYSTEM, CAR ALARM
SYSTEM, COMPUTERS,
AUDIO SYSTEMS,
TELEPHONE, ANSWERING
MACHINES ETC.

CAR
ALARM
\$150 to \$220
Installation
Included

FREE
ESTIMATES
FOR ALL
REPAIRS

ON
SITE
REPAIR
AVAILABLE

S
E
R
V
I
C
E

TV'S, VCR'S, VIDEO
CAMERAS, AUDIO
EQUIPMENTS, CAR
STEREOS, MICROWAVES,
COMPUTERS ETC.

2815 EGLINTON AVE. E., SCARBOROUGH, ONT.
TEL: 266-1804